



Společnost Corel představuje českou, ruskou, polskou a maďarskou jazykovou verzi sady CorelDRAW® Graphics Suite X4

Nejnovější lokalizované verze oceňované sady poskytují podstatná vylepšení pracovních postupů, nástroje pro spolupráci online a rozšířené zdroje nabízející uživatelům inspiraci a nápovědu

Londýn, Velká Británie – 15. duben 2008 – Společnost Corel Corporation (NASDAQ: CREL; TSX: CRE), jeden z největších vývojářů softwaru pro vytváření grafiky, zvýšení produktivity a digitální média, dnes ohlásila uvedení české, ruské, polské a maďarské jazykové verze oceňované sady grafických nástrojů CorelDRAW® Graphics Suite X4. Sada CorelDRAW Graphics Suite X4 obsahuje více než 50 nových nebo zásadně vylepšených funkcí, a poskytuje tak uživatelům nástroje, zdroje a potřebnou sebedůvěru pro zpracování nejrůznějších projektů, od vytváření log a webové grafiky až po mnohastránkové brožury, exponované reklamní panely či digitální obrázky.

„Pro společnost Corel je velkým potěšením, že nyní může představit oceňovanou sadu grafických nástrojů CorelDRAW Graphics Suite X4 i v polštině, ruštině, češtině a maďarštině,“ prohlásila Amanda Bedborough, výkonná viceprezidentka společnosti Corel EMEA. „Jsme odhodláni i nadále zohledňovat potřeby našich zákazníků a dodávat na tyto klíčové trhy produkty v místních jazykových verzích.“

Sada CorelDRAW Graphics Suite obsahuje komplexní nabídku intuitivních aplikací pro rozvržení stránek, ilustraci, úpravy fotografií a převod rastrové grafiky na vektorovou, a proto má důvěru miliónů profesionálů i nadšených amatérů na celém světě. Nejnovější verze sady přináší nové nástroje určené k podnícení tvořivosti, zjednodušení správy projektů a optimalizaci pracovních procesů grafického designu.

„Při vývoji nejnovější verze sady CorelDRAW Graphic Suite jsme se radili s uživateli z nejrůznějších oborů. Pozorovali jsme jejich práci a shromažďovali jejich připomínky k tomu, jak bychom mohli dále zvýšit kvalitu sady z pohledu uživatele,“ řekl John Falsetto, produktový manažer programu CorelDRAW u společnosti Corel. „Výsledkem je

sada CorelDRAW Graphics Suite X4, která uživatelům nabízí jednoduché nástroje schopné výjimečného výkonu a výrazně příznivě ovlivňuje jejich každodenní produktivitu.“

Špičkový uživatelský dojem díky jednoduššímu použití, větší interaktivitě a optimalizaci pracovních postupů

Sada CorelDRAW Graphics Suite X4 obsahuje více než 50 nových a zásadně vylepšených funkcí, mezi něž patří:

- **Novinka! Živé formátování textu:** Sada CorelDRAW Graphics Suite X4 nabízí funkci živého formátování textu, která uživatelům umožňuje zobrazit náhled možností formátování textu dříve, než je použijí pro určitý dokument. Tato funkce šetří uživatelům čas, protože díky ní mohou zobrazovat náhledy různých možností formátování, včetně písem, velikostí písma a zarovnání. Tím se vyhnou metodě „pokus – omyl“, která bývá pro proces vytváření návrhu typická.
- **Novinka! Identifikace písem:** Sada CorelDRAW Graphics Suite X4 nyní spolupracuje s internetovou službou WhatTheFont™ pro identifikaci písem, která je k dispozici na stránce MyFonts.com. Uživatelé ušetří čas tím, že mohou rychle identifikovat písma použitá v existujících rastrových návrzích, uměleckých dílech či jiných obrazových souborech od klientů.
- **Novinka! Nezávislé vrstvy stránek:** Uživatelé nyní mohou vrstvy spravovat a upravovat pro každou stránku dokumentu odděleně. Tím se sníží výskyt stránek s prázdnými vrstvami. Uživatelé také mohou na jednotlivé stránky přidávat nezávislé vodící linky a ovládat vodící linky v celém dokumentu. Mají tak možnost vytvářet různé vrstvy pro každou stránku zvlášť a bez ohledu na strukturu celého dokumentu.
- **Novinka! Interaktivní tabulky:** Nový interaktivní nástroj Tabulka sady CorelDRAW Graphics Suite X4 umožňuje vytvářet a importovat tabulky pro efektivní a strukturované rozložení textu a grafiky. Uživatelé mohou tabulky a buňky tabulek snadno zarovnávat, upravovat nebo měnit jejich velikost v závislosti na svých návrzích. Navíc mají možnost převádět ohraničený text a snadno přidávat nebo upravovat obrázky v jednotlivých buňkách.
- **Vylepšená funkce! Integrace se systémem Windows Vista®:** Sada CorelDRAW Graphics Suite je jediná profesionální sada grafických nástrojů s certifikací pro systém Windows Vista®. Sada CorelDRAW Graphics Suite X4 byla navržena tak, aby dokázala využít všech inovací systému Windows Vista, přitom však představuje špičkové řešení i pro uživatele systému Windows® XP. Sada CorelDRAW Graphics Suite X4 integruje možnosti místního vyhledávání systému Windows Vista přímo do dialogových oken Otevřít a Import. Uživatelé tak mohou vyhledávat soubory podle autora, předmětu, typu souboru, data, klíčového slova a dalších vlastností souborů. Při ukládání souborů lze také snadno přidat vlastní klíčová slova, hodnocení či jiné poznámky sloužící k lepší organizaci projektů.
- **Novinka! Integrace panelu CorelDRAW® ConceptShare™:** Nový ukotvitelný panel CorelDRAW® ConceptShare™, dostupný v rámci sady CorelDRAW Graphics Suite, představuje cenný nástroj pro spolupráci online integrovaný přímo v pracovním procesu uživatele. V prostředí webu panel CorelDRAW ConceptShare

umožňuje uživatelům v reálném čase sdílet návrhy a myšlenky s kolegy či klienty. Uživatelé mohou snadno vytvářet různé pracovní plochy, nahrávat své návrhy na web, vyzývat ostatní k zadání připomínek nebo odesílat své nápady bez nutnosti posílat velké soubory e-mailem.

- **Novinka! Podporované formáty souborů:** Sada CorelDRAW Graphics Suite X4 se drží na špičce v oboru, co se týče kompatibility formátů souborů, díky nově přidané podpoře aplikací Microsoft® Office Publisher. Uživatelé mohou také očekávat bezproblémovou kompatibilitu s aplikacemi Microsoft Word 2007, Adobe Illustrator® Creative Suite®, Adobe Photoshop® CS3, PDF 1.7 (Adobe® Acrobat® 8), AutoCAD® DXF™, AutoCAD® DWG™ a Corel Painter™ X. Vyměňování souborů s klienty a kolegy je nyní snazší než kdy dříve.
- **Novinka! Profesionálně navržené šablony:** Sada CorelDRAW Graphics Suite X4 obsahuje 80 profesionálně navržených a přizpůsobitelných šablon, které uživatelům poslouží jako odrazový můstek do procesu navrhování. Tyto flexibilní a snadno přizpůsobitelné šablony jsou doprovázeny poznámkami autorů, které poskytují informace o designu jednotlivých šablon, tipy na prezentaci designu založeného na šablonách a pokyny pro přizpůsobení šablony při zachování principů designu šablony.
- **Novinka! Speciální písma:** Rozšířený výběr nových písem obsažených v sadě CorelDRAW Graphics Suite X4 umožňuje uživatelům zajistit optimální výstup pro zamýšlené příjemce. Mezi tato speciální písma patří i písma OpenType® přenositelná mezi platformami s rozšířenou jazykovou podporou latinky, řečtiny a cyrilice ve formátu WGL4.
- **Novinka! Uvítací obrazovka:** Nová uvítací obrazovka sady CorelDRAW Graphics Suite X4 nabízí snadný centrální přístup k nedávno používaným dokumentům, šablonám a výukovým nástrojům, včetně tipů a triků a výukových videoprogramů. Uvítací obrazovka také obsahuje galerii s ukázkovými návrhy vytvořenými uživateli sady CorelDRAW Graphics Suite z celého světa, sloužící uživatelům pro inspiraci.

Nové funkce programu Corel PHOTO-PAINT®

- **Novinka! Podpora souborů typu RAW:** Program Corel PHOTO-PAINT® nyní podporuje soubory formátu RAW. Uživatelé tak mohou importovat soubory typu RAW přímo z digitálního fotoaparátu. Díky podpoře přibližně 300 typů fotoaparátů a interaktivním ovládacím prvkům umožňujícím náhledy v reálném čase mohou uživatelé zobrazovat vlastnosti souborů a nastavení fotoaparátu, upravovat barvy a tóny obrázků a vylepšovat kvalitu obrazu, to vše v rámci programů Corel PHOTO-PAINT X4 a CorelDRAW X4.
- **Novinka! Nástroj Narovnat obrázek:** V programu Corel PHOTO-PAINT lze rychle a snadno narovnat obrázky, které byly naskenovány nebo vyfotografovány pod určitým úhlem. Díky interaktivním ovládacím prvkům, mřížce s vertikálními i horizontálními vodicími linkami a integrovanému histogramu s výsledky v reálném čase je narovnávání křivých obrázků v programu Corel PHOTO-PAINT snadnější než kdy předtím. Uživatelé navíc mohou zvolit možnost automatického oříznutí obrázků.

- **Vylepšená funkce! Úpravy tónových křivek:** Ve vylepšeném dialogovém okně Tónová křivka mohou uživatelé programu Corel PHOTO-PAINT X4 upravovat obrázky s větší přesností. Díky integrovanému histogramu mají nyní uživatelé při upravování obrázků k dispozici zpětnou vazbu v reálném čase. Nový nástroj Kapátko navíc uživatelům umožňuje přesně označit umístění určitých barev na tónové křivce obrázku, a také vybírat, přidávat či odstraňovat uzly na tónové křivce.

Co je součástí sady CorelDRAW Graphics Suite X4

Sada CorelDRAW Graphics Suite X4 i nadále představuje špičkovou kombinaci snadného použití, výkonu a dostupné ceny. Nejnovější verze této oceňované sady obsahuje mimo jiné následující základní aplikace a obsah:

- **CorelDRAW® X4:** Program CorelDRAW X4, intuitivní aplikace pro vektorové ilustrace a stránkový zlom, pomáhá dosáhnout rychlého výsledku, ať už uživatelé vytvářejí firemní logo či usilují o dodržení náročného výrobního plánu.
- **Corel PHOTO-PAINT® X4:** Program Corel PHOTO-PAINT je profesionální aplikace pro úpravu obrázků, která uživatelům umožňuje rychle a jednoduše retušovat a vylepšovat fotografie. Je určen speciálně pro použití v procesu vytváření grafického designu.
- **Corel® PowerTRACE™ X4:** Profesionální návrháři často od klientů obdrží rastrové obrázky ve špatné kvalitě a musí je převést na kvalitní vektorové obrázky, které lze využít při tvorbě vizitek, brožur, reklamních panelů či jiných propagačních materiálů. Program Corel PowerTRACE X4 tyto potíže řeší, neboť uživatelům umožňuje snadný a rychlý převod rastrů na upravovatelnou vektorovou grafiku.
- **Corel CAPTURE™ X4:** Corel CAPTURE X4 je jednoduchý nástroj pro tvorbu snímků obrazovky, který uživatelům umožňuje snadno získávat obrázky z aplikací či z Internetu.
- **Příručka CorelDRAW® – Vysvětlení od odborníků:** Nová příručka CorelDRAW obsahuje návrhy od specialistů na program CorelDRAW. Tito specialisté nabízejí podrobné postupy a vysvětlení návrhů, a podávají tak důkazy o vysokém výkonu a všestrannosti sady CorelDRAW Graphics Suite X4.
- **Instruktažní videosnímky:** Součástí sady CorelDRAW Graphics Suite X4 jsou instruktažní snímky v angličtině (celkem dvě hodiny) na disku DVD. Mezi probíraná témata patří ilustrace, design a základy úpravy obrázků, zásady pro design podle jednotlivých odvětví a podrobnosti o výstupu pro jednotlivá média, například pro tisk nebo web.
- **Rozšířený obsah s více než 10 000 ručně vybranými kliparty a digitálními obrázky ve vysoké kvalitě:** Sada CorelDRAW Graphics Suite X4 obsahuje 4000 nových obrázků, 1000 profesionálních digitálních fotografií ve vysokém rozlišení a 1000 písem OpenType®. Takový obsah by měl při samostatném prodeji cenu tisíců eur. Součástí sady je také tištěná dokumentace a příručka k digitálnímu obsahu, které novým uživatelům pomohou rychle zahájit práci.

Ceny a dostupnost

Sadu CorelDRAW Graphics Suite X4 lze zakoupit v elektronické prodejně na adrese <http://www.corel.co.uk/eu-store> a v následujících týdnech i u obchodních partnerů společnosti Corel. Doporučená maloobchodní cena plné verze je 530 EUR, verze Upgrade stojí 299 EUR. Uvedené ceny jsou bez DPH.

Nejnovější verze sady je nyní k dispozici ve švédštině, finštině, polštině, ruštině, maďarštině a češtině, a samozřejmě také v angličtině, francouzštině, němčině, italštině, holandštině, španělštině a brazilské portugalštině.

Chcete-li získat další informace o sadě CorelDRAW Graphics Suite X4 či stáhnout bezplatnou zkušební verzi (se všemi funkcemi), přejděte na adresu www.corel.com/coreldraw

O společnosti Corel

Společnost Corel patří mezi špičkové výrobce grafického softwaru, softwaru pro zvýšení produktivity a softwaru pro digitální zpracování obrazu. Její produkty používá více než 100 milionů uživatelů po celém světě. Portfolio produktů společnosti Corel zahrnuje oblíbené a celosvětově uznávané produkty, jako je CorelDRAW® Graphics Suite, Corel® Paint Shop Pro® Photo, Corel® Painter™, Corel DESIGNER®, Corel® WordPerfect® Office, WinZip®, WinDVD® nebo iGrafx®. Software společnosti Corel je navržen tak, aby uživatelům umožňoval zvýšení produktivity a vyjádření vlastního tvůrčího potenciálu, nabízí také vyšší standard ovládání. Dokladem této skutečnosti jsou stovky ocenění, které produkty společnosti Corel získaly za špičkové výkony v oblasti návrhu, inovace a využití softwaru.

Produkty společnosti Corel se nyní prodávají ve více než 75 zemích, a to prostřednictvím stabilní mezinárodní sítě prodejců, výrobců OEM (Original Equipment Manufacturer), poskytovatelů online a globálních webových stránek společnosti Corel. Ústředí společnosti sídlí v kanadské Ottawě. Další velké kanceláře jsou ve Spojených státech, Velké Británii, Německu, v Číně, na Tchaj-wanu a v Japonsku. Akcie společnosti Corel jsou obchodovány na burze (NASDAQ pod symbolem CREL, TSX pod symbolem CRE). www.corel.com

###

© 2008 Corel Corporation. Všechna práva vyhrazena. Corel, CorelDRAW, Corel PHOTO-PAINT, PowerTRACE, Corel CAPTURE, Paint Shop Pro, Painter, Corel DESIGNER, WordPerfect, WinZip, iGrafx, InterVideo, WinDVD, Ulead a logo společnosti Corel jsou ochrannými známkami nebo registrovanými ochrannými známkami společnosti Corel Corporation nebo jejich dceřiných společností. Všechny ostatní uvedené názvy a registrované či neregistrované ochranné známky slouží pouze k identifikaci a jsou výhradním vlastnictvím jejich příslušných vlastníků.

Kontakt pro tisk:

Carsten Wunderlich
regionální specialista pro PR, Corel Corporation
carsten.wunderlich@corel.com
Tel.: +44 (0) 1628 589 849